

# Všeobecné obchodné podmienky spoločnosti YOKOHAMA Europe GmbH

## na predaj a doručenie tovaru

### 1. Použiteľnosť

- 1.1. Nasledujúce všeobecné obchodné podmienky (ďalej len „VOP“) platia pre všetky súčasné a budúce zmluvné vzťahy medzi spoločnosťou YOKOHAMA Europe GmbH (ďalej len „Yokohama“, „my“, „nás“) ako predávajúcim a zákazníkom, ktorý pri uzatvorení kúpy vykonáva svoju samostatnú odbornú činnosť alebo obchodnú činnosť (v zmysle nemeckého zákonníka 14 BGB), a je teda podnikateľom (ďalej len „kupujúci“, spoločnosť Yokohama a kupujúci spolu ďalej ako „zmluvné strany“), pokiaľ nie je v jednotlivých prípadoch písomne dohodnuté inak.
- 1.2. Spoločnosť Yokohama sprístupní kupujúcemu tieto všeobecné obchodné podmienky spôsobom, ktorý je obvyklý medzi zmluvnými stranami, okrem iného uvarením všeobecných obchodných podmienok na internetovej stránke spoločnosti Yokohama [www.yokohamatyre.sk](http://www.yokohamatyre.sk). To platí aj pre všetky budúce zmeny týchto všeobecných obchodných podmienok, na ktoré má spoločnosť Yokohama kedykoľvek oprávnenie.
- 1.3. Výlučne platia tieto všeobecné obchodné podmienky. Odlišné alebo protichodné obchodné podmienky kupujúceho nenachádzajú uplatnenie a nestanú sa súčasťou zmluvy ani v prípade, že im výlučne neodporujeme, plnia zmluvu bez výhrad a/alebo sú podmienky kupujúceho následne prenesené do objednávky resp. poverenia spoločnosti Yokohama. Zvláštne dohody a vedľajšie dohody vyžadujú písomný súhlas spoločnosti Yokohama.

### 2. Ponuka a uzavretie zmluvy

Ponuky spoločnosti Yokohama nie sú mandátne a nie sú právne záväzné. Zmluva sa uzavrie až vtedy, keď spoločnosť Yokohama písomne, telefonicky, e-mailom alebo faxom potvrdí objednávku kupujúceho. Doručenie objednaného tovaru kupujúcemu je na rovnakej úrovni ako potvrdenie objednávky zo strany spoločnosti Yokohama.

### 3. Predmet dodávky

- 3.1. Spoločnosť Yokohama má oprávnenie na čiastočné dodávky.
- 3.2. Informácie o tovare a výkone vo vzťahu k predmetu dodávky sú nezáväzné, pokiaľ sme ich výslovne písomne nepotvrdili. V prípade pochybností sú určujúce údaje a špecifikácie v našom písomnom potvrdení objednávky. Povahy údajov platia ako nezávislé záruky len vtedy, ak to výslovne určí spoločnosť Yokohama.
- 3.3. Právo na vykonávanie realizačných a konštrukčných zmien nášho tovaru, ktoré považujeme za vhodné kvôli technickému pokroku alebo nášmu uväzneniu, zostáva vyhradené za predpokladu, že zmena nie je neprimeraná pre kupujúceho. Nepatrné odchýlky od rozmerov a hmotností uvedených v našich prospektoch alebo zoznamoch tovarov, ako aj pri zvláštne vyhotovených výrobkoch, sú povolené, ak tieto odchýlky nepresahujú 10 % a nie je narušená spôsobilosť dodávaného tovaru na zamýšľaný účel.
- 3.4. Nezávažné odchýlky od dohodnutej povahy, ako aj nezávažné narušenie použiteľnosti dodávaného tovaru sú povolené a nepovažujú sa za chybné výkony.

### 4. Dodacia lehota

- 4.1. Spoločnosť Yokohama sa vždy snaží dodržiavať lehoty a dátumy uvedené v potvrdení objednávky. V prípade prekročenia týchto lehôt a termínov nám kupujúci môže písomne stanoviť primeranú ochrannú lehotu na dodanie tovaru v dĺžke najmenej dva týždne, v prípade kontajnerového tovaru v dĺžke najmenej štyri týždne. Po uplynutí tejto ochrannej lehoty je kupujúci oprávnený stanoviť lehotu pre následné plnenie; po uplynutí tejto lehoty môže odmietnuť výkon, len ak to bolo vopred výslovne oznámené. Následné nároky na náhradu škody kvôli omeškaniu alebo zanedbaníu povinnosti výkonu sa zakladajú na par. 9 (obmedzenie ručenia) týchto všeobecných obchodných podmienok.
- 4.2. Nie sme v omeškani, pokiaľ a v takom rozsahu je kupujúci v omeškani pri plnení si svojich povinností voči nám.

### 5. Balenie, preprava a prechod nebezpečenstva

- 5.1. Výber obalového materiálu a obalov je povinnosťou spoločnosti Yokohama.
- 5.2. Vyhradzujeme si právo vybrať, či doručíme ako franko poštovné, franko každej nemeckej železničnej stanice alebo franko zaplatené bežným spôsobom. Ak si kupujúci praje expresné doručenie (napr. expresná letecká preprava), musí znášať rozdiel medzi obvyklými a vyššími prepravnými nákladmi. Poplatok za odvoz tovaru tvorí náklady kupujúceho. Vyzdvihnutie zákazníkom nebude hradené. Pokiaľ prepravné náklady podľa tohto ustanovenia neznaša spoločnosť Yokohama, znaša ich kupujúci.
- 5.3. Nebezpečenstvo náhodnej straty alebo náhodného poškodenia sa prenáša na kupujúceho pri odovzdaní tovaru prepravcovi, najneskôr však pri opustení niektorého z našich skladov, nezávisle od toho, či sa zaslanie uskutočňuje z miesta plnenia a kto nesie náklady na prepravu.
- 5.4. Ak dôjde k oneskoreniu dodávky kvôli okolnostiam, za ktoré je zodpovedný kupujúci, prechádza nebezpečenstvo na kupujúceho v okamihu, keď je tovar pripravený na odoslanie. Náklady vznikajúce kvôli omeškaniu znaša kupujúci. Tovar pripravený na odoslanie alebo nahlásený ako pripravený na vyzdvihnutie a nevyzdvihnutý sa môže na základe vlastného uváženia spoločnosti Yokohama skladovať na náklady a riziko kupujúceho, akoby sa dodávka uskutočnila prostredníctvom spoločnosti Yokohama.
- 5.5. Kupujúci potvrdzuje prijatie tovaru pečiatkou, dátumom prijatia a podpisom výlučne na priložených dodacích listoch spoločnosti Yokohama alebo na prepravných dokladoch doručovateľských alebo iných prepravných spoločností.
- 5.6. Vrátanie tovaru dodaného v súlade so zmluvou je vo všeobecnosti vylúčené. Vo výnimočných prípadoch a bez uznania zákonnej povinnosti môže spoločnosť Yokohama vziať tovar späť v nezávadnom stave za kúpnu cenu a má oprávnenie účtovať paušálne poplatky, ktoré vzniknú kvôli vráteniu vo výške 10 % z kúpnej ceny. Dobropis za vrátenie tovaru sa uskutočňuje s prihliadnutím na všetky zložky stavu po pozitívnom výsledku našej kontroly kvality.

### 6. Ceny a platba

- 6.1. Všetky uvedené ceny sú chápané vrátane zákonnej dane z pridanej hodnoty. Dodávka a vystavenie faktúry sa uskutočňujú za celkové ceny (katalógová cena a DPH) a podmienky platné v okamihu odoslania alebo vyzdvihnutia objednaného tovaru.
- 6.2. Faktúry spoločnosti Yokohama sú oslobodené od poštovného a výdavkov a sú splatné okamžite. V prípade nedodržania cieľa platby (dátumu odovodňujúceho omeškani) uvedeného na faktúrach alebo dodacích listoch je kupujúci povinný nahradiť zákonný úrok z omeškani. Právo uplatnenia následných škôd zapríčinených meškani zostáva týmto predpisom nedotknuté. Predchádzajúca správa o oneskorení prostredníctvom upomienky zostáva týmto predpisom nedotknutá. Spoločnosť Yokohama si vyhradzuje právo zaúčtovať prichádzajúce platby proti najstaršej pohľadávke s pripočítaním nahromadených úrokov a vzniknutých nákladov.
- 6.3. Ak bolo s kupujúcim dohodnuté inkasné konanie SEPA, sme oprávnení upovedomiť kupujúceho o predbežnom oznámení do troch pracovných dní pred príslušným prevedením dobropisu.
- 6.4. Ak sa kupujúci nachádza v omeškani so splatnosťou platby alebo ak má spoločnosť Yokohama dôvodné pochybnosti o platobnej schopnosti kupujúceho, môže požadovať vyrovnanie všetkých neuhradených platieb za už dodaný tovar. Pochybnosti o platobnej schopnosti kupujúceho vznikajú obzvlášť v prípade, ak dôjde k vráteniu platby, šeky alebo zmenky nie sú vyplatené, exekučné opatrenia sú neúspešné. Kupujúci sa vyzve k poskytnutiu finančných informácií alebo sa začne konkurzné konanie. V danom prípade sa dodacia lehota na objednaný a ešte nedodaný tovar predlžuje až do kompletného splatenia všetkých neuhradených faktúr. Máme aj oprávnenie podľa nášho vlastného uváženia požadovať dostatočné zabezpečenie svojich pohľadávok.
- 6.5. Kupujúci má oprávnenie započítať naše nároky na platbu alebo uplatniť zadržovacie právo len vtedy, ak sú jeho nároky voči spoločnosti Yokohama nepopierateľné alebo preukázali sa zákonným spôsobom.

### 7. Výhrada vlastníctva

- 7.1. Celý dodaný tovar zostáva majetkom spoločnosti Yokohama, kým sa neuspokoja všetky pohľadávky spoločnosti Yokohama, vrátane všetkých vznikajúcich pohľadávok v dôsledku obchodného vzťahu s kupujúcim, bez ohľadu na právny dôvod a vrátane akýchkoľvek úverových pohľadávok bežného účtu (vyhradený tovar). V prípade prebiehajúcich faktúr slúži výhrada vlastníctva ako zábezpeka pre našu pohľadávku na zostatok.
- 7.2. Kupujúci má oprávnenie na ďalší predaj vyhradeného tovaru v rámci bežnej obchodnej činnosti. Oprávnenie na ďalší predaj je odvolateľné, ak sa kupujúci nachádza v omeškani alebo ak bola medzi ním a jeho zákazníkmi dohodnutá nepostupiteľnosť (platobných) pohľadávok voči nim.
- 7.3. Pohľadávky kupujúceho voči svojim zákazníkom z ďalšieho predaja vyhradeného tovaru, ako aj pohľadávky kupujúceho vo vzťahu k vyhradenému tovaru, ktoré vzniknú proti jeho zákazníkovi z akéhokoľvek iného právneho dôvodu, sa už teraz v rámci zabezpečenia úplne postúpia spoločnosti Yokohama, bez ohľadu na to, či sa tento tovar predáva samostatne alebo spolu s inými predmetmi. V poslednom uvádzanom prípade sa pohľadávka postúpená spoločnosti Yokohama rovná hodnote vyhradeného tovaru. Spoločnosť Yokohama týmto prijíma toto predbežné postúpenie.
- 7.4. Ak bola medzi kupujúcim a jeho zákazníkovi uzatvorená zmluva o bežnom účte, týmto sa nám v prospech kupujúceho prideluje príslušná pohľadávka zo zostatku na bežnom účte v prospech kupujúceho až do výšky našich nezaplatených pohľadávok. Spoločnosť Yokohama prijíma toto predbežné postúpenie.
- 7.5. Pohľadávky, ktoré nám boli pridelené, slúžia na zabezpečenie všetkých aj budúcich požiadaviek proti kupujúcemu.
- 7.6. Kupujúci má oprávnenie vymáhať postúpené pohľadávky, pokiaľ a tak v takom rozsahu, kým si bude správne plniť svoje platobné povinnosti voči spoločnosti Yokohama. Ak kupujúci poruší svoje platobné povinnosti, je povinný informovať svojich zákazníkov o postúpení spoločnosti Yokohama a poskytnúť spoločnosti Yokohama všetky informácie o postúpených pohľadávkach a ich dlžníkoch požadované na inkaso pohľadávok, ako aj odovzdať príslušné podklady.
- 7.7. Výhrada vlastníctva sa vzťahuje aj na celkovú hodnotu výrobkov, ktoré sú výsledkom spracovania, zmiešania alebo spojenia nášho tovaru. Úprava a spracovanie sa vykonáva vždy v mene spoločnosti Yokohama s výnimkou získania vlastníctva prepracovateľom alebo spracovateľom v súlade s par. 950 nemeckého občianskeho zákonníka BGB, ale bez zaviazania spoločnosti Yokohama. V prípade spracovania uskutočňovaného zo strany kupujúceho s iným tovarom, ktorý nie je vo vlastníctve spoločnosti Yokohama, nadobúdamo spoluvlastníctvo na nový predmet v pomere hodnoty vyhradeného tovaru k hodnote iného tovaru v čase spracovania. Ak sa vyhradený tovar kombinuje alebo zmiešava s iným tovarom v súlade s par. 947, 948 nemeckého občianskeho zákonníka BGB, spoločnosť Yokohama sa stáva spoluvlastníkom v súlade so zákonnými ustanoveniami. Ak kupujúci získa výlučné vlastníctvo spojením alebo zmiešaním, prevádza na nás už teraz spoluvlastníctvo podľa pomeru hodnoty vyhradeného tovaru k hodnote iného tovaru v čase spojenia alebo zmiešania. Spoločnosť Yokohama týmto prijíma vopred tento prevod vlastníctva. Kupujúci bezplatne uschováva tovar v (spolu)vlastníctve spoločnosti Yokohama pre spoločnosť Yokohama.
- 7.8. Ak má kupujúci v úmysle postúpiť pohľadávky z odpreďaja prostredníctvom factoringu, musí o tom vopred informovať spoločnosť Yokohama. Postúpenie v rámci factoringu sa povoľuje iba v prípade, že spoločnosť Yokohama s tým výslovne písomne súhlasí.
- 7.9. Založenie alebo poskytnutie tovaru ako zaručenia, ktorý vlastní spoločnosť Yokohama, nie je povolené.
- 7.10. V prípade platobnej neschopnosti je kupujúci povinný akekoľvek tretej strane označiť majetok spoločnosti Yokohama označením alebo iným vhodným spôsobom. V prípade vlastnej žiadosti kupujúceho sa toto označenie musí uskutočniť pred podaním žiadosti, v prípade žiadosti veriteľa ihneď po vypočítaní dlžníka, t. j. kupujúceho. To isté platí v prípade exekúcie tretích strán voči kupujúcemu. O začiatku takejto udalosti sa musí spoločnosť Yokohama okamžite informovať.
- 7.11. Pokiaľ bude existovať požiadavka zo strany spoločnosti Yokohama, je spoločnosť Yokohama oprávnená kedykoľvek požadovať od kupujúceho informácie o tom, ktorý dodávaný tovar na

základe výhrady vlastníctva má kupujúci ešte v držbe a kde sa nachádza. Kupujúci je okrem toho povinný bezodkladne informovať spoločnosť Yokohama o akejkolvek zmene miesta uskladnenia a oznámiť nové miesto uskladnenia. Spoločnosť Yokohama je tiež oprávnená skontrolovať tento tovar v mieste uskladnenia kedykoľvek po predchádzajúcom oznámení.

- 7.12. V prípade správania kupujúceho porušujúceho zmluvu, obzvlášť pri omeškaní platby, sme oprávnení odstúpiť od zmluvy po upomienke. Predávajúci je potom povinný vrátiť tovar. Uplatnením práva na odstúpenie od zmluvy zostáva nedotknuté právo na náhradu škody za neplnenie. Avšak spoločnosť Yokohama sa bude zakaždým usilovať predat' vrátený tovar po predchádzajúcom upozornení najlepším možným spôsobom.
- 7.13. Kupujúci je povinný vyhradený tovar starostlivo uschovávať a dostatočne ho poistiť proti poškodeniu ohňom, vodou a krádežou na svoje náklady. Kupujúci týmto postupuje svoje pohľadávky voči poisťovní v prípade poškodenia vo výške škody na vyhradenom tovare spoločnosti Yokohama. Spoločnosť Yokohama týmto prijíma toto postúpenie.
- 7.14. Na písomnú žiadosť kupujúceho sme povinní previesť náš (vyhradený) majetok ako aj iné zabezpečovacie prostriedky, keď a v rozsahu, v akom realizovateľná hodnota vyhradeného tovaru a ostatných zabezpečovacích prostriedkov presahuje príslušnú celkovú hodnotu našich pohľadávok voči kupujúcemu o viac ako 10 %.

## 8. Zodpovednosť za nedostatky

- 8.1. Kupujúci musí starostlivo preskúmať tovar ihneď po jeho prijatí a informovať spoločnosť Yokohama o každom nedostatku. Oznamenie o nedostatkoch musí uskutočniť okamžite. Neskoré oznámenia o nedostatkoch, ktoré sa mohli zistiť pri starostlivom preskúmaní po prijatí tovaru, sa považujú za irelevantné a neoprávňujú na akúkoľvek pohľadávku kupujúcim. Nedostatky, ktoré nebolo možno odhaliť ani pri starostlivej kontrole, je potrebné nahlásiť a reklamovať ihneď po ich odhalení. Aj v tomto prípade vedie zanedbané neodkladné oznámenie nedostatku k nepodstatnosti nedostatku.
- 8.2. Odlišnosti v rozsahu dodávky sa uvádzajú na dodacích alebo prepravných dokumentoch. Poškodenia obalu sú irelevantné, pokiaľ neobmedzujú vhodnosť tovaru.
- 8.3. Za predpokladu, že oznámenie o nedostatku je úplné a včasné, kupujúci priamo zásobovaný spoločnosťou Yokohama sa môže obrátiť iba na tie novo vyrobené pneumatiky, ktoré sa poskytli na kontrolu oddeleniu zaistenia kvality v spoločnosti Yokohama.
- 8.4. V prípade závažného nedostatku je spoločnosť Yokohama povinná uhradiť kúpnu cenu v rámci štyroch týždňov od prevzatia chybného tovaru, odstrániť nedostatok alebo dodať náhradný tovar bez nedostatku. Spoločnosť Yokohama má právo zvoliť si typ doplnkového plnenia. V prípade odstúpenia alebo následného dodania je spoločnosť Yokohama oprávnená požadovať odpočet stupňa opotrebovania nedostatkovej pneumatiky od konečného zákazníka, ktorý nie je spotrebiteľom, ale podnikateľom (v zmysle par. 14 nemeckého občianskeho zákonníka BGB). Vyššie uvedené právo na odpočet nevzniká, ak k zhoršeniu kvality dotknutej veci došlo v dôsledku jej zamýšľaného použitia, ako aj došlo k zhoršeniu kvality veci, hoci konečný zákazník dodržiaval pokyny na starostlivosť, ktorú pri vlastných záležitostiach použil.
- 8.5. Po poskytnutí dodatočného plnenia sa položka s nedostatkom stáva majetkom spoločnosti Yokohama. Postih proti spoločnosti Yokohama je vylúčená, ak povinnosť záruky kupujúceho siaha nad rámec zákonných záručných povinností. Záručné reklamácie sa premlčia dva roky po dodávke konečnému zákazníkovi/spotrebiteľovi kupujúceho, najneskôr však do piatich rokov od doručenia kupujúcemu.
- 8.6. Nároky z chýb sú vylúčené najmä za nasledujúcich predpokladov:
- ak sa nám nepredložila reklamovaná chybná pneumatika;
  - ak je možné vysledovať vecný nedostatok späť ku konaniu kupujúceho alebo jeho pomocníkov alebo ak kupujúci alebo jeho pomocníci vykonali montáž neodborne;
  - pokiaľ sa povinnosť kupujúceho voči konečnému zákazníkovi zakladá na záručnej povinnosti kupujúceho, ktorá presahuje zákonné záručné povinnosti;
  - pokiaľ sa na našich výrobkoch vykonali neodborné zásahy a opravy, obnovovania plášťov alebo iné spracovanie tretími stranami;
  - ak sa nedodržel nami alebo výrobcom originálneho vybavenia/výrobcom vozidla odporúčaný tlak vzduchu v pneumatikách alebo sa nedodržel štandardný tlak vzduchu v pneumatikách, čo zapríčinilo nedostatok;
  - keď sa pneumatika poškodila kvôli nadmernému namáhaniu, napr. prekročením prípustného zaťaženia a/alebo prípustnej maximálnej rýchlosti alebo sa použila v rally a/alebo pri závodoch bez výslovného súhlasu spoločnosti Yokohama;
  - ak sa pneumatika poškodila kvôli nesprávnej polohe kolesa alebo ak sa znížila jej výkonnosť kvôli iným poruchám podbehu kolesa (napr. kvôli dynamickej nerovnováhe) alebo ak tretia strana obnovovala plášť pneumatiky;
  - ak sa pneumatika namontovala na nepridelený, nesprávny, hrdzavý alebo inak poškodený ráfik;
  - ak sa pneumatika poškodila vonkajšími vplyvmi alebo mechanickým poškodením alebo sa vystavila vonkajšiemu zahrievaniu, ktoré zapríčinilo poruchu;
  - v prípade prirodzeného opotrebovania alebo poškodení, ktoré celkom všeobecne naznačujú nesprávnu manipuláciu, napr. neodborné zmeny profilov, zárezov atď. alebo sú dôsledkom nehody;
  - ak pneumatika vykazuje poškodenie v spojitosti s umiestnením čapov, mandlov a pod. tretími stranami;
  - ak sa pneumatika vymenila v súlade s odstavcom 10 (zmeny produktu) týchto všeobecných obchodných podmienok.
- Vyššie uvedené predpisy sa nesmú vysvetľovať ako obrátenie dôkazného bremena.

- 8.7. Nároky na náhradu škody kvôli nedostatkom vznikajú len v súlade s ustanovením v par. 9 (obmedzenie ručenia) týchto všeobecných obchodných podmienok.

## 9. Obmedzenie ručenia

- 9.1. Spoločnosť Yokohama zodpovedá za škodu bez ohľadu na právny dôvod, vrátane porušenia zmluvných povinností a nedovoleného konania, iba v nasledujúcich prípadoch:
- úmyselné zneužitie úradnej moci;
  - smrť alebo ublíženie na zdraví/poranenie;

- neplnenie výslovne prijatej záruky;
  - pokiaľ zákonné ustanovenia určujú zodpovednosť za zavinenie;
  - hrubá nebalosť; a alebo
  - pokiaľ v súlade s odstavcami 9.1 a) až e) vyššie nevzniklo ručenie, v prípade porušenia podstatnej zmluvnej povinnosti;
- V opačnom prípade je vylúčené naše ručenie.

Podstatná zmluvná povinnosť „v zmysle tejto dohody predstavuje (i) zmluvnú povinnosť, ktorá chráni základné zmluvné postavenie kupujúceho, ktoré predstavuje podstatný zmysel a účel zmluvy, a/alebo (ii) zmluvnú povinnosť, ktorej plnenie je v prvom rade nevyhnutné pre správne plnenie zmluvy a na ktorých dodržiavanie sa kupujúci môže pravidelne spofaťnúť.

- 9.2. V prípadoch uvedených v oddiele 9.1 písm. d) až f) je spoločnosť Yokohama zodpovedná len za bežné a predvídateľné škody.
- 9.3. Vylúčenia alebo obmedzenia ručenia v súlade s predchádzajúcimi odstavcami 9.1 až 9.2 sa v rovnakom rozsahu uplatňujú aj na konanie právnych zástupcov, vedúcich pracovníkov a ostatných zamestnancov, pomocníkov a subdodávateľov spoločnosti Yokohama. Spoločnosť Yokohama nepreberá ručenie za zamestnancov alebo iné pomocné osoby zamestnané kupujúcim pri plnení zmluvných povinností spoločnosti Yokohama; kupujúci odškodní Yokohama od všetkých výdavkov a nárokov tretích strán v dôsledku škody spôsobenej týmito osobami. To neplatí, keď sú tieto osoby považované za pomocníkov v spoločnosti Yokohama.
- 9.4. Vyššie uvedené predpisy sa nesmú vysvetľovať ako obrátenie dôkazného bremena.
- 9.5. Neručíme za neplnenie niektorej z našich povinností, keď k neplneniu došlo kvôli okolnostiam, za ktoré nie sme zodpovední (vyššia moc) (obzvlášť ale nie výlučne v prípade pracovných sporov, úradných opatrení ako sú dovozná, príp. vývozná obmedzenia, prerušenie prevádzky alebo dopravy, požiar, povodne, poškodenie vodou, pirátstvo a nedostatok energií alebo surovín, pandémie). Počas trvania pôsobenia vyššej moci je naša povinnosť plniť si svoje povinnosti pozastavená. Dodacia lehota alebo ochranná lehota sa predlži o dobu omeškania po oznámení spoločnosti Yokohama. Ak bude plnenie našich zmluvných povinností nemožné kvôli vyššej moci na obdobie dlhšie ako tridsať dní, je každá zmluvná strana oprávnená odstúpiť od zmluvy bez súdnej účasti a bez povinnosti nahradit' škodu kupujúcemu.
- 9.6. Právne ručenie kupujúceho zostáva nedotknuté.

## 10. Zmeny výrobkov

- 10.1. Kupujúci je povinný predávať naše výrobky tretím stranám, pretože sme ich klasifikovali. Kupujúci musí svojim zákazníkom objasniť aj presnú povahu technických podrobností výrobkov.
- 10.2. Výrobky spoločnosti Yokohama, ktoré sa upravili od dodávky, najmä ktorým sa odstránilo sériové číslo alebo sa znížila ich kvalita, sa nesmú používať v cestnej premávke alebo dodávať tretím stranám.

## 11. Ochrana osobných údajov

Kupujúci je upozornený, že spoločnosť Yokohama uchováva a spracováva osobné údaje v súlade s ustanoveniami GDPR. Naše platné smernice o ochrane údajov a informačné podklady sú dostupné v samostatnej dokumentácii.

## 12. Záverečné ustanovenia

- 12.1. Miestom plnenia a vylučným sídlom súdu pre všetky spory vyplývajúce z týchto všeobecných obchodných podmienok alebo v súvislosti s nimi je Düsseldorf. Avšak spoločnosť Yokohama je tiež oprávnená žalovať kupujúceho na ktoromkoľvek inom zákonom stanovenom sídle súdu.
- 12.2. Pre tieto všeobecné obchodné podmienky a všetky dohody z nich odvodené výlučne platí právo Spolkovej republiky Nemecko (s vylúčením kúpneho práva OSN).
- 12.3. Slovenská verzia týchto všeobecných obchodných podmienok je k dispozícii na stránke [www.yokohama-online.com](http://www.yokohama-online.com). Tieto všeobecné obchodné podmienky sú pre informačné účely písané v slovenskom jazyku. V prípade nezrovnalostí medzi touto slovenskou verzou a anglickou verzou týchto obchodných podmienok je smerodajná iba anglická verzia.
- 12.4. Ak by jednotlivé ustanovenia týchto všeobecných obchodných podmienok boli alebo sa stanú úplne alebo čiastočne neplatnými alebo neúčinnými, neovplyvní to účinnosť týchto všeobecných obchodných podmienok. Zmluvné strany sa zaväzujú nahradit' neúčinné alebo neplatné ustanovenie účinným ustanovením, ktoré sa čo najviac približuje zamýšľanému ekonomickému účelu. To isté platí v prípade medzery v zákone.